



simply more...

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Kat. II

Gegenstand der Erklärung ist folgende persönliche Schutzausrüstung (PSA):

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Hersteller:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Deutschland**

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der Gegenstand der Erklärung (die oben beschriebene PSA) entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

**Verordnung (EU) 2016/425 des europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstung und zur Aufhebung der Richtlinie 89/686/EWG des Rates**

Verwendete einschlägige harmonisierte Normen oder sonstige technische Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird:

**Berufsschuhe gemäß EN ISO 20347:2012**

**Prüfverfahren für Schuhe EN ISO 20344:2011**

**Schutzfunktionen: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Form: C**

Die Notifizierte Stelle:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Notifiziert unter Nr. **0193**

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die

**EU-Baumusterprüfbescheinigung Nr. 2100518 01 86**  
ausgestellt.

Unterzeichnet für und im Namen von:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Ort und Datum der Ausstellung:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Name und Funktion:

**Alexander Nicolai, Geschäftsführer**

Unterschrift:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

DE



## ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ кат. II

Предмет на декларацията са следните лични предпазни средства (ЛПС):

**ТУР Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Производител:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Германия**

Общата отговорност за издаването на тази декларация за съответствие се поема от производителя.

Предметът на декларацията (описаните по-горе ЛПС) отговаря на съответните хармонизирани правни разпоредби на Съюза:

**Регламент (ЕС) 2016/425 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 година относно личните предпазни средства и за отмяна на Директива 89/686/ЕИО на Съвета**

Използвани съответни хармонизирани стандарти или други технически спецификации, за които се декларира съответствието:

**Професионални обувки съгласно EN ISO 20347:2012**

**Процедура за изпитване за обувки EN ISO 20344:2011**

**Предпазни функции: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Форма: C**

Нотифицираният орган:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

нотифициран под № **0193**

е извършил изпитването на типа за съответствие на ЕС (модул Б) и е издал

**Сертификат на ЕС за изпитване и одобрение на типа №**

**2100518 01 86**

Подписано за и от името на:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Място и дата на издаване:

**Йетцендорф, 01.02.2021**

Име и длъжност:

**Александер Николай, управител**

Подпис:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

BG

# LOWA

simply more...

## EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ kat. II

Předmětem prohlášení jsou tyto osobní ochranné prostředky (OOP):

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Výrobce:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Německo**

Odpovědnost za vystavení tohoto prohlášení o shodě nese výlučně výrobce.

Předmět prohlášení (výše uvedené OOP) je v souladu s příslušnými harmonizačními právními předpisy EU:

**Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích a o zrušení směrnice Rady 89/686/EHS**

Příslušné harmonizované normy nebo jiné technické specifikace, pro které je toto prohlášení o shodě provedeno:

**Pracovní obuv v souladu s EN ISO 20347:2012**

**Metody zkoušení obuvi v souladu s EN ISO 20344:2011**

**Funkce ochrany: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

Oznámený subjekt:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

zapsaný pod číslem **0193**

provedl přezkoušení typu (modul B) a vystavil

**certifikát EU přezkoušení typu č.**

**2100518 01 86**

dle směrnic EU.

Podepsáno v zastoupení a jménem:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

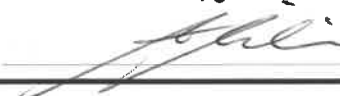
Místo a datum vystavení:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Jméno a funkce:

**Alexander Nicolai, generální ředitel**

Podpis:



**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

CZ



## **EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING Kat. II**

Genstand for erklæringen er følgende personlige værnemidler (PV):

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Producent:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**D-85305 Jetzendorf**

**Tyskland**

Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar.

Genstand for erklæringen (ovenfor beskrevne PV) er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniserings-lovgivning:

**Forordning (EU) 2016/425 fra Det Europæiske Parlament og Rådet af 9. marts 2016 vedrørende personlige værnemidler og om ophævelse af direktivet 89/686/EØF fra Rådet**

Anvendte relevante harmoniserede standarder eller andre tekniske specifikationer, for hvilke overensstemmelsen erklæres:

**Arbejdsfodtøj iht. EN ISO 20347:2012**

**Kontrolmetode for fodtøj iht. EN ISO 20344:2011**

**Beskyttelsesfunktioner: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Form: C**

Bemyndiget organ:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Bemyndiget under nr. **0193**

har gennemført EU-typeafprøvning (modul B) og udstedt

**EU-typeafprøvningsattest nr. 2100518 01 86**

Underskrevet for og på vegne af:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Sted og dato for udstedelsen:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Navn og funktion:

**Alexander Nicolai, forretningsfører**

Underskrift:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

DA



## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ, ΚΑΤ. II

Αντικείμενο της δήλωσης αποτελεί το παρακάτω μέσο ατομικής προστασίας (ΜΑΠ):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Ο κατασκευαστής:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstrasse 19**

**85305 Jetzendorf**

**Germany**

Ο κατασκευαστής διατηρεί την αποκλειστική ευθύνη για το ζήτημα στην παρούσα δήλωση συμμόρφωσης.

Το αντικείμενο της συμμόρφωσης (το ανωτέρω περιγραφόμενο ΜΑΠ) πληροί τους σχετικούς κανονισμούς εναρμόνισης της Ένωσης:

**Κανονισμός (ΕΕ) 2016/425 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 9ης Μαρτίου 2016 για τα μέσα ατομικής προστασίας και ακυρωμένο πρότυπο 89/686/ΕΟΚ του Συμβουλίου**

Σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα ή λοιπές τεχνικές προδιαγραφές που χρησιμοποιούνται, για τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωσης:

**Υποδήματα εργασίας βάσει EN ISO 20347:2012**

**Μέθοδος δοκιμών για υποδήματα EN ISO 20344:2011**

**Λειτουργίες προστασίας: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Μορφή: C**

Κοινοποιημένες θέσεις:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Κοινοποιείται από **0193**

ολοκληρώθηκε η δοκιμή τύπου EG (Μονάδα B) και εκδόθηκε το

**Πιστοποιητικό δοκιμής τύπου EG υπ' αρ. 2100518 01 86**

Υπογράφεται για και εν ονόματι της:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Τόπος και ημερομηνία έκδοσης:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Όνομα και θέση:

**Alexander Nicolai, Διευθύνων Σύμβουλος**

Υπογραφή:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

EL



## **EU DECLARATION OF CONFORMITY, CAT. II**

Subject of the declaration is the following personal protection equipment (PPE):

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

The manufacturer:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstrasse 19**

**85305 Jetzendorf**

**Germany**

The manufacturer retains the sole responsibility for the issue of this declaration of conformity.

The subject of the declaration (the PPE described above) meets the relevant harmonisation regulations of the Union:

**Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and Council of 9 March 2016 on personal protection equipment and on the annulled standard 89/686/EEG of the Council**

Relevant harmonised standards or other technical specifications used, for which the conformity is declared:

**Personal protective equipment EN ISO 20347:2012**

**Test method for shoes EN ISO 20344:2011**

**Protective functions: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Form: C**

The notified positions:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Notified by 0193**

completed the EG-type test (Module B) and issued the

**EG-type test certificate No. 2100518 01 86**

**Signed for and in the name of: LOWA Sportschuhe GmbH**

**Place and date issued: Jetzendorf, 01.02.2021**

**Name and position: Alexander Nicolai, Managing Director**

**Signature:**

**LOWA**  
**Sportschuhe GmbH**  
**Hauptstraße 19**  
**85305 Jetzendorf**

EN



## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE Cat. II

El objeto de la declaración es el siguiente equipo de protección individual (EPI):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Fabricante:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstrasse 19**

**85305 Jetzendorf**

**Alemania**

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

El objeto de la declaración (el EPI descrito más arriba) cumple la legislación pertinente sobre armonización de la Unión:

**Reglamento (UE) 2016/425 del Parlamento Europeo y del Consejo del 9 de marzo de 2016 sobre equipos de protección individual y por el que se deroga la directiva 89/686/CEE del Consejo**

Normas armonizadas aplicables utilizadas u otras especificaciones técnicas a las que se refiere la declaración de conformidad:

**Calzado de trabajo de conformidad con EN ISO 20347:2012**

**Métodos de ensayo para el calzado EN ISO 20344:2011**

**Funciones de protección: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

El organismo notificado:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Notificado con el n.º **0193**

ha realizado el examen UE de tipo (módulo B) y expedido el

**Certificado de examen de tipo UE No. 2100518 01 86**

Firmado por y en nombre de: **LOWA Sportschuhe GmbH**

Lugar y fecha de expedición: **Jetzendorf, 01.02.2021**

Nombre y cargo: **Alexander Nicolai, Director General**

Firma:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

ES



## ELi VASTAVUSDEKLARATSIOON kat. II

Deklaratsiooni objekt on järgmine isikukaitsevahend (IKV):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Tootja:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Saksamaa**

Käesoleva vastavusdeklaratsiooni väljaandmise eest vastutab ainuisikuliselt tootja.

Deklaratsiooni objekt (ülal kirjeldatud IKV) vastab kohaldatavatele ELi  
harmoniseeritud õigusaktidele:

**Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2016/425, 9. märts 2016, mis käsitleb isikukaitsevahendeid  
ja millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu direktiiv 89/686/EMÜ**

Kasutatud kohaldatavad harmoniseeritud standardid või muud tehnilised spetsifikatsioonid, mille kohaselt on  
vastavus deklareeritud:

**Tööjalatsid vastavalt standardile EN ISO 20347:2012**

**Jalatsite kontrollimismeetod EN ISO 20344:2011**

**Kaitsefunktsioonid: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Vorm: C**

Teavitatud asutus:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

teavitatud kui **0193**

on teostanud EÜ tüübihindamise (moodul B) ja andnud

**EÜ tüübihindamistõendi nr 2100518 01 86**

Allkirjastatud nimel:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Väljaandmise koht ja kuupäev:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Nimi ja ametikoht:

**Alexander Nicolai, tegevdirektor**

Allkiri:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

ET



## **EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS Luokka II**

Vakuutuksen kohde on seuraava henkilönsuojain:

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Valmistaja:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Saksa**

Valmistaja vastaa yksin tämän vaatimustenmukaisuusvakuutuksen antamisesta.

Vakuutuksen kohde (edellä kuvattu henkilönsuojain) on asiaankuuluvan EU:n yhdenmukaistetun lainsäädännön mukainen:

**Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU) 2016/425, annettu 9 päivänä maaliskuuta 2016, henkilönsuojaimista ja neuvoston direktiivin 89/686/ETY kumoamisesta**

Käytetyt asiaankuuluvat yhdenmukaistetut standardit tai muut tekniset eritelvät, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:

**Ammattijalkineet standardin EN ISO 20347:2012**

**Jalkineiden tarkastelumenettely EN ISO 20344:2011**

**Suojatoiminnot: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Muoto: C**

Ilmoitettu laitos

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**nro 0193**

suoritti EY-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja

antoi EY-tyyppitarkastustodistuksen nro **2100518 01 86**

Allekirjoitettu seuraavan tahon puolesta:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Antamispäikka ja -päivämäärä:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Nimi ja tehtävä:

**Alexander Nicolai, toimitusjohtaja**

Allekirjoitus:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf



## **DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ cat. II**

La présente déclaration a pour objet l'équipement de protection individuelle (EPI) suivant :

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Fabricant :

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Allemagne**

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration (l'équipement de protection individuelle décrit ci-dessus) est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable :

**Règlement (UE) n°2016/425 du Parlement européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle et abrogeant la directive 89/686/CEE du Conseil.**

Normes harmonisées pertinentes appliquées ou autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée :

**Chaussures de travail selon la norme EN ISO 20347:2012**

**Méthodes d'essai pour les chaussures conçues comme des EPI selon la norme EN ISO 20344:2013**

**Fonctions de protection : O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forme : C**

L'organisme notifié :

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Notifié sous le no **0193**

a effectué un examen UE de type (module B) et émis

**l'attestation d'examen n° 2100518 01 86**

Signé par et au nom de :

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Lieu et date d'établissement :

**Jetzendorf, le 01.02.2021**

Nom et fonction :

**Alexander Nicolai, dirigeant**

Signature :

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

FR



## DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA AE, CAT. II

Is é is ábhar an dearbhaithe ná an trealamh cosanta pearsanta (TCP) seo a leanas:

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

An déantúsóir:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstrasse 19**

**85305 Jetzendorf**

**An Ghearmáin**

Is é an déantúsóir amháin atá freagrach as eisiúint an dearbhaithe comhréireachta seo.

Comhlíonann ábhar an dearbhaithe (an TCP a ndéantar cur síos air thuas) rialacháin chomhchuibhithe ábhartha de chuid an Aontais:

**Rialachán (AE) 2016/425 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Márta 2016 maidir le trealamh cosanta pearsanta agus maidir le caighdeán aisghairthe 89/686/CEE ón gComhairle**

Na caighdeáin theicniúla chomhchuibhithe nó sonraíochtaí eile is ábhartha a ndearbhaítear an chomhréireacht ina leith:

**Bróga oibre de bhun EN ISO 20347:2012**

**Modh tástála le haghaidh bróga EN ISO 20344:2011**

**Feidhmeanna cosanta: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Foirm: C**

Na comhlachtaí a dtugtar fógra dóibh:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Arna bhfógairt ag 0193**

cuireadh an cineál tástála CE (Modúl B) i bhfeidhm agus eisíodh

**Uimh. deimhnithe um chineál tástála CE 2100518 01 86**

**Arna shíniú thar ceann agus in ainm:**

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Áit agus dáta a eisiúna:**

**Jetzendorf, 01.02.2021**

**Ainm agus post:**

**Alexander Nicolai, Stiúrthóir Bainistíochta**

**Síniú:**

**LOWA  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf**

GA



## EU IZJAVA O SUKLADNOSTI kat. II

Predmet Izjave jest sljedeća osobna zaštitna oprema (OZO):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Proizvođač:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Njemačka**

Odgovornost za izdavanje ove Izjave o sukladnosti snosi isključivo proizvođač.

Predmet Izjave (gore navedena osobna zaštitna oprema) ispunjava relevantno zakonodavstvo Unije o usklađivanju:

**Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ**

Primijenjene relevantne usklađene norme ili druge tehničke specifikacije za koje se izjavljuje sukladnost:

**radna obuća u skladu s normom EN ISO 20347:2012**

**postupak ispitivanja za obuću u skladu s normom EN ISO 20344:2011**

**Zaštitne funkcije: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Oblik: C**

Prijavljeno tijelo:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

prijavljeno pod br. **0193**

provelo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo

**Potvrdu o EU ispitivanju tipa br. 2100518 01 86**

Potpisano za i u ime tvrtke:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Mjesto i datum izdavanja:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Ime i prezime, funkcija:

**Alexander Nicolai, direktor**

Potpis:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

HR



## EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT II. kat.

A következő egyéni védőeszköz (PSA) a nyilatkozat tárgya:

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Gyártó:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Deutschland – Németország**

Ezen megfelelőségi nyilatkozat megtételéért egyedül a gyártót terheli felelősség.

A nyilatkozat tárgya (a fent megnevezett PSA) az Európai Unió következő harmonizált jogszabályainak felel meg:

**Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 rendelete (2016. március 9.) az egyéni védőeszközökről és a 89/686/EGK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről**

Az alkalmazott idevonatkozó harmonizált szabványok vagy egyéb műszaki specifikációk, melyekre vonatkozóan kijelentették a megfelelőséget:

**Munkalábbeli EN ISO 20347:2012 szerint**

**Lábbelvizsgálati módszerek EN ISO 20344:2011 szerint**

**Védelmi funkció: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

A(z) ..... bejelentett szervezet:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

a(z) ..... számon bejegyezve, **0193**

elvégezte az EK típusvizsgálatot (B modul), és kiállította

a(z) ..... számú EK típusvizsgálati **2100518 01 86**

tanúsítványt.

Aláírva és nevében:

**LOWA Sportschuhe GmbH nevében aláírta:**

Aláírás helye és keltezése:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Név és beosztás:

**Alexander Nicolai, üzletvezető**

Aláírás:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

HU



## ESB-SAMRÆMISYFIRLÝSING, CAT. II

Yfirlýsingin varðar eftirfarandi persónuhlífar:

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

Framleiðandi:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstrasse 19**

**85305 Jetzendorf**

**Þýskaland**

Framleiðandinn ber einn ábyrgð á útgáfu þessarar samræmisyfirlýsingar.

Viðfangsefni yfirlýsingarinnar (ofangreindar persónuhlífar) uppfyllir kröfur viðkomandi samhæfingarreglugerða Sambandsins:

**Reglugerð (ESB) Evrópuþingsins og ráðsins nr. 2016/425 frá 9. mars 2016 um persónuhlífar og ógiltan staðal ráðsins nr. 89/686/EWG**

Viðkomandi samhæfðir staðlar eða aðrar tæknilegar upplýsingar sem samræmisyfirlýsingin tekur til:

**Vinnuskór skv. EN ISO 20347:2012**

**Prófunaraðferð fyrir skó EN ISO 20344:2011**

**Hlíðareiginleikar: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Gerð: C**

Tilkynntar stöður:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Tilkynnt af hálfu **0193**

lauk EG-gerðarprófun (aðferðareining B) og gaf út

**EG-gerðarprófunarvottorð nr. 2100518 01 86**

Undirritað fyrir og fyrir hönd:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Útgáfustaður og -dagsetning:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Nafn og starfsheiti:

**Alexander Nicolai, forstjóri**

Undirskrift:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

IS



## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE Cat. II

Oggetto della dichiarazione è il seguente dispositivo di protezione individuale (DPI):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Produttore:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Germania**

Questa dichiarazione di conformità viene rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

L'oggetto della dichiarazione (il DPI descritto sopra) rispetta le norme di armonizzazione pertinenti dell'Unione europea:

**Regolamento (UE) 2016/425 del Parlamento europeo e del Consiglio del 9 marzo 2016 sui dispositivi di protezione individuale e l'abrogazione della direttiva 89/686/CEE del Consiglio**

Norme armonizzate utilizzate o altre specifiche tecniche in relazione alle quali viene dichiarata la conformità:

**Calzature professionali secondo EN ISO 20347:2012**

**Metodo di prova per calzature EN ISO 20344:2011**

**Funzioni di sicurezza: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

L'organismo notificato:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Notificato con il n. **0193**

ha eseguito l'esame UE del tipo (modulo B) e ha emesso il

**certificato di esame UE del tipo n. 2100518 01 86**

Firmato per e in nome di:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Luogo e data del rilascio:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Nome e funzione:

**Alexander Nicolai, Amministratore**

Firma:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf



## ES ATITIKTIES DEKLARACIJA, II kat.

Deklaracijos objektas yra šios asmeninės apsaugos priemonės (AAP):

TYP Z-8 C:

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Gamintojas:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Vokietija**

Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe.

Deklaracijos objektas (pirmiau aprašytos AAP) atitinka atitinkamus Sąjungos darniuosius teisės aktus:

**2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių, kuriuo panaikinama Tarybos direktyva 89/686/EEB**

Atitinkami darnieji standartai ar kitos techninės specifikacijos, kurių atitiktis deklaruojama:

**Darbinė avalynė pagal EN ISO 20347:2012**

**Avalynės bandymo metodas EN ISO 20344:2011**

**Apsauginės funkcijos: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

Notifikuotoji įstaiga:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Pranešta pagal Nr. 0193**

**atliko ES tipo tyrimą (B modulis) ir išdavė**

**ES tipo tyrimo sertifikatą Nr. 2100518 01 86**

**Pasirašyta už šią įmonę ir jos vardu:**

**„LOWA Sportschuhe GmbH“**

**Išdavimo vieta ir data:**

**Jetzendorf, 01.02.2021**

**Vardas, pavardė ir pareigos:**

**Alexander Nicolai, direktorius**

**Parašas:**

**LOWA  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf**



## ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA, kat. II

Deklarācijas priekšmets ir šādi individuālie aizsardzības līdzekļi:

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Ražotājs:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Deutschland**

Ražotājs uzņemas visu atbildību par šīs atbilstības deklarācijas izdošanu.

Deklarācijas priekšmets (iepriekš aprakstītie individuālie aizsardzības līdzekļi) atbilst attiecināmajiem Eiropas Savienības saskaņotajiem tiesību aktiem:

**Eiropas Parlamenta un Padomes regula (ES) 2016/425 (2016. gada 9. marts) par individuālajiem aizsardzības līdzekļiem un ar ko atceļ Padomes Direktīvu 89/686/EEK**

Izmantotie attiecināmie saskaņotie tiesību akti vai citas tehniskās specifikācijas, kurām tiek deklarēta atbilstība:

**Specializētie darba apavi saskaņā ar EN ISO 20347:2012**

**Apavu pārbaudes procedūra atbilstoši EN ISO 20344:2011**

**Aizsardzības funkcijas: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

Pazinotā iestāde:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Pazinotā dokumenta Nr. 0193**

ir veikusi EK tipa pārbaudi (modulis B) un izsniegusi

**EK tipa pārbaudes sertifikātu Nr. 2100518 01 86**

**Parakstīts uzņēmuma vārdā:**

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Izdošanas vieta un datums:**

**Jetzendorfa, 01.02.2021**

**Vārds, uzvārds un amats:**

**Alexander Nicolai, uzņēmuma yadītājs**

**Paraksts:**

**LOWA  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf**



## DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ Kat. II

L-oġġett kopert mid-dikjarazzjoni huwa t-tagħmir ta' protezzjoni personali (PPE) li ġej:

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Manifattur:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Il-Ġermanja**

Il-manifattur biss huwa responsabbli għall-ħruġ ta' din id-dikjarazzjoni tal-konformità.

L-oġġett tad-dikjarazzjoni (il-PPE deskritt hawn fuq) jikkonforma mal-leġiżlazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni:

**ir-Regolament (UE) 2016/425 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar tagħmir ta' protezzjoni personali u li jħassar id-Direttiva tal-Kunsill 89/686/KEE.**

Standards armonizzati rilevanti użati jew speċifikazzjonijiet tekniċi oħrajn li fir-rigward tagħhom hija ddikjarata l-konformità:

**Żarbun okkupazzjonali skont EN ISO 20347:2012**

**Proċedura ta' eżami għaž-żarbun skont EN ISO 20344:2011**

**Funzjonijiet ta' protezzjoni: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

Il-korp notifikat:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**innotifikat taħt in-Nru 0193**

**Wettaq l-eżami tal-UE tat-tip (Modulu B) u**

**ħareġ iċ-ċertifikat tal-eżami tal-UE tat-tip Nru 2100518 01 86**

**Iffirmata għal u fisem:**

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Post u data tal-ħruġ:**

**Jetzendorf, 01.02.2021**

**Isem u funzjoni:**

**Alexander Nicolai, direttur manijerjali**

**Firma:**

**LOWA  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf**

**MT**



## EU-SAMSVARSERKLÆRING kat. II

Gjenstand for erklæringen er følgende personlige verneutstyr (PVU):

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Produsent:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Tyskland**

Produsenten bærer alene ansvaret for utstedelsen av denne samsvarserklæringen.

Gjenstanden for erklæringen (PVU som er beskrevet ovenfor) samsvarer med de relevante harmoniserte rettslige forskriftene til unionen:

**Forordning (EU) 2016/425 fra det Europeiske parlamentet og Rådet av 9. mars 2016 om personlig verneutstyr og for oppheving av direktiv 89/686/EØF fra Rådet**

Brukte gjeldende harmoniserte standarder eller andre tekniske spesifikasjoner, som samsvar erklæres for:

**Yrkessko i henhold til EN ISO 20347:2012**

**Testprosess for sko EN ISO 20344:2011**

**Vernefunksjoner: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Form: C**

Teknisk kontrollorgan:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Varslet under nr. **0193**

har gjennomført EF-typeprøvingen (modul B) og utstedt

**EU-typeprøvingssertifikatnr. 2100518 01 86**

Undertegnet for og på vegne av: **LOWA Sportschuhe GmbH**

Sted og dato for utstedelse: **Jetzendorf, 01.02.2021**

Navn og funksjon: **Alexander Nicolai, adm.dir.**

Underskrift:

**LOWA  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf**

NO



## **EU-CONFORMITEITSVERKLARING cat. II**

Het onderwerp van de verklaring is de volgende persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Fabrikant:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Duitsland**

De verantwoordelijkheid voor de afgifte van deze verklaring wordt volledig gedragen door de fabrikant.

Het onderwerp van de verklaring (de hierboven beschreven PBM) voldoet aan de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:

**Verordening (EU) 2016/425 van het Europees Parlement en de Raad van 9 maart 2016 over persoonlijke beschermingsmiddelen en tot intrekking van Richtlijn 89/686/EEG van de Raad**

Gebruikte relevante geharmoniseerde normen of andere technische specificaties, waarvoor de conformiteit wordt verklaard:

**Werkschoenen conform EN ISO 20347:2012**

**Testmethode van de schoenen EN ISO 20344:2011**

**Beschermingsfuncties: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Vorm: C**

De aangemelde instantie:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Aangemeld onder nr. **0193**

heeft het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en de

**verklaring van EG-typeonderzoek nr. 2100518 01 86**

afgegeven.

Ondertekend voor en namens:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Plaats en datum van afgifte:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Naam en functie:

**Alexander Nicolai, bedrijfsleider**

Handtekening:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf



## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE kat. II

Przedmiotem deklaracji jest następujący środek ochrony indywidualnej (ŚOI):

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Producent:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Niemcy**

Niniejsza deklaracja zgodności zostaje wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot deklaracji (opisany powyżej środek ochrony indywidualnej) jest zgodny z odpowiednimi przepisami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

**Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG**

Zastosowane odnośne normy zharmonizowane lub inne specyfikacje techniczne, dla których jest zadeklarowana zgodność:

**Obuwie zawodowe zgodne z normą EN ISO 20347:2012**

**Metoda badania obuwia zgodna z normą EN ISO 20344:2011**

**Funkcje ochronne: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

Jednostka notyfikowana:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

notyfikowana pod numerem **0193**

przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wystawiła

**certyfi kat badania typu UE nr 2100518 01 86**

W imieniu producenta podpisał/-a:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Miejscowość i data wystawienia:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Imię, nazwisko i funkcja:

**Alexander Nicolai, członek zarządu**

Podpis:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

PL



## **DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE Cat. II**

O objeto da declaração é o equipamento de proteção individual (EPI) que se segue:

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Fabricante:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Alemanha**

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O objeto da declaração (o EPI acima descrito) cumpre a respetiva legislação de harmonização da união:

**Regulamento (UE) 2016/425 do Parlamento Europeu e do Conselho de 9 de março de 2016 relativo aos equipamentos de proteção individual e que revoga a Diretiva 89/686/CEE do Conselho**

Normas harmonizadas aplicáveis ou outras especificações técnicas utilizadas para as quais a conformidade é declarada:

**Calçado profissional de acordo com a EN ISO 20347:2012**

**Procedimento de teste para calçado de acordo com a EN ISO 20344:2011**

**Funções de proteção: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

O organismo notificado:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Notificado sob o n.º 0193**

realizou o exame UE de tipo (módulo B) e emitiu o

**certificado de exame UE de tipo com o n.º 2100518 01 86**

Assinado por e em nome de:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Local e data da emissão:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Nome e função:

**Alexander Nicolai, gerente**

Assinatura:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf



## **DECLARAȚIE UE DE CONFORMITATE Cat. II**

Obiectul declarației este următorul echipament individual de protecție (EIP):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Producător:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Germania**

Producătorul poartă întreaga responsabilitate pentru emiterea prezentei declarații de conformitate.

Obiectul declarației (echipamentul EIP descris mai sus) respectă legislația relevantă de armonizare a Uniunii:

**Regulamentul (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 privind echipamentele individuale de protecție și de abrogare a Directivei 89/686/CEE a Consiliului**

Standarde armonizate relevante sau alte specificații tehnice pentru care este declarată conformitatea:

**Încălțăminte de lucru, în conformitate cu EN ISO 20347:2012**

**Metode de încercare pentru încălțăminte EN ISO 20344:2011**

**Funcțiile încălțămintei: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Forma: C**

Organismul notificat:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Notificat sub nr. 0193**

a efectuat examinarea CE de tip (modulul B) și a emis

**Certificatul de examinare UE de tip nr. 2100518 01 86**

Semnat pentru și în numele:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Locul și data emiterii:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Nume și funcție:

**Alexander Nicolai, Administrator**

Semnătura:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

RO



## EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE kat. II

Predmetom vyhlásenia sú nasledujúce osobné ochranné prostriedky (OOP):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Výrobca:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Nemecko**

Vyhotovenie tohto vyhlásenia o zhode je vo výhradnej zodpovednosti výrobcu.

Predmet vyhlásenia (v predchádzajúcej časti opísané OOP) zodpovedá príslušným harmonizačným právnym predpisom Únie:

**Nariadenie (EÚ) 2016/425 Európskeho parlamentu a Rady z 9. Marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice 89/686/EHS Rady**

Použité príslušné harmonizované normy alebo iné technické špecifikácie, pre ktoré sa vyhlasuje zhoda:

**Pracovná obuv v súlade s EN ISO 20347:2012**

**Testovacie postupy pre obuv EN ISO 20344:2011**

**Ochranné funkcie:** O2 CI HI FO HRO WR SRA

**Forma:** C

Notifikovaný orgán:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Notifikovaný pod č.** 0193

**vykonal typovú skúšku EÚ (modul B)**

**a vystavil osvedčenie EÚ o typovej**

**2100518 01 86**

**skúške č.**

**Podpísané za a v mene:**

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Miesto a dátum vystavenia:**

**Jetzendorf, 01.02.2021**

**Menó a funkcia:**

**Alexander Nicolai, konateľ spoločnosti**

**Podpis:**

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

SK



## **ES-IZJAVA O SKLADNOSTI, KAT. II**

Predmet izjave je ta osebna zaščitna oprema (OZO):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Proizvajalec:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstrasse 19**

**85305 Jetzendorf**

**Nemčija**

Proizvajalec ohranja izključno odgovornost za predmet v tej izjavi o skladnosti.

Predmet izjave (zgoraj opisana OZO) izpolnjuje ustrezne harmonizirane uredbe Unije:

**Uredba (EU) št. 2016/425 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o osebni zaščitni opremi in o razveljavljenem standardu 89/686/ES Sveta**

Uporabljeni ustrezni harmonizirani standardi ali druge tehnične specifikacije v zvezi s skladnostjo, ki je navedena v izjavi:

**Delovni čevlji v skladu s standardom EN ISO 20347:2012**

**Preskusna metoda za čevlje EN ISO 20344:2011**

**Varovalne funkcije: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Oblika: C**

Priглаšeni organi:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Obveščeni o 0193**

dokončanem preskusu tipa ES (modul B) in izdaji

**potrdila o preskusu tipa ES št. 2100518 01 86**

Podpisano za in v imenu:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Kraj in datum izdaje

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Ime in delovno mesto:

**Alexander Nicolai, generalni direktor**

Podpis:

**LOWA  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf**



## EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE kat. II

Föremålet för deklarationen är följande personliga skyddsutrustning (PSA):

**TYP Z-8 C:**

310680 0410 Z-8N GTX C

310680 0999 Z-8N GTX C

310681 0410 Z-8N GTX C W

310681 0999 Z-8N GTX C W

320680 0410 Z-8N GTX Ws C

320680 0999 Z-8N GTX Ws C

320681 0410 Z-8N GTX Ws C W

320681 0999 Z-8N GTX Ws C W

310680 0493 Z-8N GTX C

310681 0493 Z-8N GTX C W

320680 0493 Z-8N GTX Ws C

320681 0493 Z-8N GTX Ws C W

Tillverkare:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Tyskland**

Tillverkaren bär ensamt ansvaret för utfärdandet av denna försäkran om överensstämmelse.

Föremålet för deklarationen (PPE som beskrivs ovan) motsvarar relevanta harmoniseringsrättsliga föreskrifter i unionen:

**Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/425 9 mars 2016 om personlig skyddsutrustning och om upphävande av rådets direktiv 89/686/EEG**

Har de använt relevanta harmoniserade standarder eller andra tekniska specifikationer för vilka överensstämmelse krävs:

**Yrkesskor enligt EN ISO 20347:2012**

**Testmetod för skor EN ISO 20344:2011**

**Skyddsfunktioner: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Form: C**

Det anmälda organet:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

Notifierat under nummer. **0193**

har genomfört EU-typundersökningen (modul B) och

**EU-typundersökningsintyg nummer. 2100518 01 86**

utfärdat.

Undertecknat för och av:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

Plats och datum för utställningen:

**Jetzendorf, 01.02.2021**

Namn och funktion:

**Alexander Nicolai, verkställande direktör**

Underskrift:

**LOWA**  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf

SE



## **AB UYGUNLUK BEYANI Kat. II**

Beyannamenin konusu aşağıdaki kişisel koruyucu donanımdır (KKE):

**TYP Z-8 C:**

**310680 0410 Z-8N GTX C**

**310680 0999 Z-8N GTX C**

**310681 0410 Z-8N GTX C W**

**310681 0999 Z-8N GTX C W**

**320680 0410 Z-8N GTX Ws C**

**320680 0999 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0410 Z-8N GTX Ws C W**

**320681 0999 Z-8N GTX Ws C W**

**310680 0493 Z-8N GTX C**

**310681 0493 Z-8N GTX C W**

**320680 0493 Z-8N GTX Ws C**

**320681 0493 Z-8N GTX Ws C W**

Üretici:

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Hauptstraße 19**

**85305 Jetzendorf**

**Almanya**

Bu uygunluk beyanının düzenlenmesi ile ilgili tüm sorumluluk üreticiye aittir.

Beyannamenin konusu (yukarıda tanımlanan KKD) birliğin ilgili uyumlaştırma mevzuatına uygundur:

**Avrupa Parlamentosu'nun ve konseyinin 9 Mart 2016 tarihli kişisel koruyucu donanım hakkındaki (AB) 2016/425 sayılı yönetmeliği ve konseyin 89/686/EEG direktifinin yürürlükten kaldırılması**

Uygunluk için açıklanacak olan kullanılan ilgili uyumlaştırılmış standartlar veya diğer teknik şartnameler:

**EN ISO 20347:2012 uyarınca iş ayakkabıları**

**EN ISO 20344:2011 uyarınca ayakkabılar için test yöntemleri**

**Koruma işlevleri: O2 CI HI FO HRO WR SRA**

**Biçim: C**

Onaylanmış kuruluş:

**Prüf- und Forschungsinstitut Pirmasens e.V.**

**Marie-Curie-Str. 19**

**DE 66953 Pirmasens**

**Onaylama no. 0193**

**AB model testini (Modül B) geçmiştir ve**

**AB model testi sertifikası no.**

**2100518 01 86**

**verilmiştir.**

**Nam ve hesabına imzalanan kuruluş:**

**LOWA Sportschuhe GmbH**

**Düzenleme yeri ve tarihi:**

**Jetzendorf, 01.02.2021**

**İsim ve pozisyon:**

**Alexander Nicolai, Yönetici**

**İmza:**

**LOWA  
Sportschuhe GmbH  
Hauptstraße 19  
85305 Jetzendorf**